



ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΚΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΟ
ΙΔΡΥΜΑ ΗΠΕΙΡΟΥ

EPIRUS INSTITUTE of TECHNOLOGY

ΟΔΗΓΟΣ

Σύστημα Παραπομπών

Harvard

ΗΘΙΛΟΓΙΟ



Μετάφραση: κ. Αλίκη Τσούτση
Επιμέλεια: Δρ. Στέφανος Μαντζούκας

Τμήμα Νοσηλευτικής ©
Ιωάννινα, 2013
Τ.Ε.Ι. ΗΠΕΙΡΟΥ

Πίνακας περιεχομένων

1. Παραθέτοντας αναφορές στο κείμενο χρησιμοποιώντας το σύστημα Harvard: .. 4	
1.1 Το όνομα του συγγραφέα αναφέρεται στο κείμενο ως εξής:	4
1.2 Το όνομα του συγγραφέα δεν αναφέρεται άμεσα στο κείμενο:.....	4
1.3 Όταν αναφέρονται στο κείμενο περισσότεροι από ένας συγγραφείς:	5
1.4 Περισσότεροι από ένας συγγραφείς που δεν αναφέρονται άμεσα στο κείμενο:	5
1.5 Δύο συγγραφείς για το ίδιο κείμενο:	5
1.6 Περισσότεροι από δύο συγγραφείς για ένα κείμενο:	5
1.7 Χωρίς ημερομηνία	6
1.8 Αριθμοί σελίδων:.....	6
1.9 Αρκετά έργα από ένα συγγραφέα σε διαφορετικά έτη:	6
1.10 Αρκετά έργα από έναν συγγραφέα την ίδια χρονιά:	7
1.11 Παραθέτοντας τμήματα από δημοσιευμένο κείμενο	7
1.12 Συγγραφείς κεφαλαίου από επιμελούμενη εργασία:	7
1.13 Εταιρικοί συγγραφείς:.....	8
1.14 Χωρίς συγγραφέα:.....	8
1.15 Δευτερογενείς πηγές (από δεύτερο χέρι αναφορές):.....	8
1.16 Πίνακες και διαγράμματα:.....	9
2. Σύνταξη Λίστα Παραπομπών ή Βιβλιογραφίας:.....	11
2.1 Γενικές κατευθυντήριες οδηγίες:.....	11
2.2 Βιβλία:.....	11
2.2.1 Βιβλία με δύο, τρεις ή τέσσερις συγγραφείς:.....	12
2.2.2 Βιβλία με περισσότερους από τέσσερις συγγραφείς:.....	12
2.2.3 Κεφάλαια σε επιμελούμενα βιβλία:	13
2.2.4 Πολλαπλά έργα από τον ίδιο συγγραφέα:	13
2.2.5 Βιβλία που έχουν μεταφραστεί:	14
2.2.6 E-βιβλία:	14
2.3 Άρθρα σε επιστημονικά περιοδικά και εφημερίδες:	15
2.3.1 Άρθρα Περιοδικών:	15
2.3.2 Άρθρα εφημερίδων:.....	15
2.3.3 Άρθρα εφημερίδων online:.....	15
3. Άλλοι τύποι εγγράφων:.....	17
3.2 Έγγραφα Συνεδρίων	17
3.3 DVD ή βίντεο, Ταινίες και Εκπομπές:.....	17



3.4 Εικόνες και Φωτογραφίες:	18
4. Δημοσίευτα έργα:	19
4.1. Δημοσίευτα έργα:	19
4.2 Άτυπη ή δημοσίευση από Ίδρυμα ή Οργανισμό (π.χ. το Τ.Ε.Ι. ΗΠΕΙΡΟΥ)	19
4.3 Σημειώσεις μαθήματος	19
Παραρτήματα:	20



1. Παραθέτοντας αναφορές στο κείμενο χρησιμοποιώντας το σύστημα Harvard

Οι αναφορές σε πηγές είναι απαραίτητο στοιχείο στην βιβλιογραφική υποστήριξη των ιδεών σας. Οι αναφορές σε πηγές μπορούν να αναφέρονται στο κείμενο με διάφορους τρόπους, ανάλογα με τη φύση της πρότασης/ παράγραφο που θα γραφτεί.

1.1 Το όνομα του συγγραφέα αναφέρεται στο κείμενο ως εξής:

Όταν γίνεται αναφορά στο έργο ενός συγγραφέα και το επίθετο του συγγραφέα αποτελεί μέρος του κείμενο σας (αυτό ονομάζεται άμεση αναφορά), τότε το επίθετο του συγγραφέα, ακολουθείται από το σύμβολο της παρένθεσης – () – και μέσα στην παρένθεση γράφεται το έτος δημοσίευσης του άρθρου ή του βιβλίου.

Π.χ. Cormack (1994) asserts that when writing for a professional publication, it is good practice to make reference to other relevant published work. (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Ο Μερκούρης (2008) υποστηρίζει ότι η νοσηλευτική έρευνα είναι ένα απαραίτητο εργαλείο για τη σύγχρονη Νοσηλευτική κλινική πράξη. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

Όταν γίνεται αναφορά στο έργο ενός συγγραφέα στο κείμενο και το επίθετο του συγγραφέα αποτελεί μέρος του κείμενο σας (άμεση αναφορά) και χρησιμοποιείται αυτούσια τις λέξεις του συγγραφέα από το κείμενο του μέσα σε εισαγωγικά ή “αυτάκια”, τότε το επίθετο του συγγραφέα, ακολουθείται από την παρένθεση και μέσα στην παρένθεση γράφεται το έτος δημοσίευσης του άρθρου ή του βιβλίου και η σελίδα από την οποία κάνατε αυτούσια την αντιγραφή του κειμένου – αν πρόκειται για αγγλικό κείμενο γράφεται “p.” για page και αν πρόκειται για ελληνικό κείμενο “σελ.” για σελίδα.

Π.χ. Cormack (1994, p.32-33) states that “when writing for a professional readership, writers invariably make reference to already published works”. (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Ο Μερκούρης (2008, σελ. 12) υποστηρίζει ότι «η νοσηλευτική έρευνα είναι το μοναδικό εργαλείο για την απόκτηση ενός διακριτού σώματος επιστημονικής γνώσης που κατευθύνει τη νοσηλευτική πρακτική». (παράδειγμα στα Ελληνικά)

1.2 Το όνομα του συγγραφέα δεν αναφέρεται άμεσα στο κείμενο:

Εάν κάνετε αναφορά σε ένα έργο ή ένα κομμάτι της έρευνας χωρίς να αναφέρεται τον συγγραφέα του άρθρου του μέσα στο κείμενο σας (αυτό ονομάζεται έμμεση αναφορά), τότε τόσο το επίθετο του συγγραφέα, όσο και το έτος δημοσίευσης τοποθετούνται στο σχετικό σημείο μέσα στην πρόταση ή στο τέλος της φράσης μέσα σε παρένθεση.

Π.χ. Making reference to published work appears to be characteristic of writing for a professional audience (Cormack, 1994). (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Υποστηρίζεται ότι η νοσηλευτική έρευνα είναι ένα απαραίτητο εργαλείο για τη σύγχρονη Νοσηλευτική κλινική πράξη (Μερκούρης, 2008). (παράδειγμα στα Ελληνικά)



1.3 Όταν αναφέρονται στο κείμενο περισσότεροι από ένας συγγραφείς:

Όταν γίνεται αναφορά σε περισσότερους από έναν συγγραφείς σε μια πρόταση (δηλ. χρησιμοποιείται δυο ή τρία άρθρα ή βιβλία να υποστηρίξετε την ιδέα σας), και αναφέρονται άμεσα, τότε κάνετε και τα δύο αναφορά μέσα στο κείμενο:

Π.χ. Jones (1946) and Smith (1948) have both shown..... (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Ο Μερκούρης (2008) και η Δαρβίρη (2009) υποστηρίζουν τη χρησιμότητα της Νοσηλευτικής έρευνας. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

1.4 Περισσότεροι από ένας συγγραφείς που δεν αναφέρονται άμεσα στο κείμενο:

Όταν γίνεται αναφορά σε περισσότερους από έναν συγγραφείς σε μια πρόταση, και αναφέρονται έμμεσα, τότε αναφέρεται στο σχετικό σημείο της πρότασης (π.χ. εκεί που ολοκληρώνεται η ιδέα που έχει δανειστεί από τα σχετικά άρθρα) ή στο τέλος της πρότασης, βάζοντας το επίθετο του συγγραφέα, που ακολουθείται από την ημερομηνία δημοσίευσης και χωρίζονται από μια άνω και κάτω τελεία και εντός παρενθέσεως:

Π.χ. Further research in the late forties (Jones, 1946; Smith, 1948) lead to major developments..... (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Η βιβλιογραφία υποστηρίζει τη χρησιμότητα της Νοσηλευτικής έρευνας (Μερκούρης, 2008; Δαρβίρη, 2009). (παράδειγμα στα Ελληνικά)

1.5 Δύο συγγραφείς για το ίδιο κείμενο:

Όταν υπάρχουν δύο συγγραφείς για το ίδιο κείμενο και η αναφορά είναι άμεση, τότε θα πρέπει να αναφερθούν και οι δύο, χρησιμοποιώντας το σύμβολο “και”.

Π.χ. Ο White και ο Brown (1964) σε πρόσφατη έρευνα τους υποστηρίζουν ότι

Π.χ. Αναφορικά με τη χρήση βιβλιογραφίας ο Crane και ο Urquhart (1994) προτείνουν...

ή όταν η αναφορά είναι έμμεσα, χρησιμοποιώντας το σύμβολο (&):

Π.χ. During the mid nineties research undertaken in Luton (Slater & Jones, 1996) showed that..... (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Προηγούμενες έρευνες (Παπαδόπουλος & Αντωνίου, 1966) αναφέρουν ότι η παρουσία ορισμένων χημικών στοιχείων μπορούν να οδηγήσουν σε (παράδειγμα στα Ελληνικά)

1.6 Περισσότεροι από δύο συγγραφείς για ένα κείμενο:

Εφόσον υπάρχουν περισσότεροι από δύο συγγραφείς για το ίδιο κείμενο και η αναφορά είναι άμεση, θα πρέπει να χρησιμοποιείται, μόνο ο πρώτος συγγραφέας και να ακολουθείται από το «και συν» αν πρόκειται για ελληνικό άρθρο ή με το «et al.» αν πρόκειται για αγγλικό.

Π.χ. Green, et al. (1995) found that the majority (παράδειγμα στα Αγγλικά)



Π.χ. οι Σαργιάνου και συν (2012) εντόπισαν συσχέτιση της μουσικοθεραπείας με τα επίπεδα χειρουργικού stress. *(παράδειγμα στα Ελληνικά)*

ή όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. Recent research has found that the majority of.....(Green et al., 1995). *(παράδειγμα στα Αγγλικά)*

Π.χ. Πρόσφατη μελέτη ανακάλυψε συσχέτιση της μουσικοθεραπείας με τα επίπεδα χειρουργικού stress (Σαργιάνου και συν, 2012). *(παράδειγμα στα Ελληνικά)*

1.7 Χωρίς ημερομηνία:

Όταν μια δημοσίευση δεν έχει ημερομηνία έκδοσης και η αναφορά είναι άμεση, τότε χρησιμοποιείται η συντομογραφία n.d. (no date = χωρίς ημερομηνία) και χρησιμοποιείται για να υποδηλώσει ότι δεν υπάρχει ημερομηνία:

Π.χ. Smith (n.d.) has written and demonstrated.....

ή όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. Earlier research (Smith, n.d.) demonstrated that.....

Πρέπει να γίνει κάθε προσπάθεια για να βρείτε το έτος δημοσίευσης και αναφορές που στερούνται το έτος δημοσίευσης συνήθως χαρακτηρίζονται ως όχι ιδιαίτερα αξιόπιστες αναφορές

1.8 Αριθμοί σελίδων:

Με το να συμπεριλαμβάνεται τον αριθμό της σελίδας της αναφοράς σας θα βοηθήσετε τους αναγνώστες να εντοπίζουν τις πηγές σας. Αυτό είναι ιδιαίτερα σημαντικό για τα αποσπάσματα που είναι αυτούσια αντιγραμμένα από το αρχικό κείμενο.

Π.χ. Lawrence (1966, p.124) *(παράδειγμα στα Αγγλικά)*

Π.χ. Σούρτζη (2012, σελ. 2) *(παράδειγμα στα Ελληνικά)*

ή όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. (Lawrence, 1966, p.124) *(παράδειγμα στα Αγγλικά)*

Π.χ. (Σούρτζη, 2012, σελ. 2) *(παράδειγμα στα Ελληνικά)*

1.9 Αρκετά έργα από ένα συγγραφέα σε διαφορετικά έτη:

Αν περισσότερες από μία δημοσιεύσεις από ένα συγγραφέα απεικονίζουν το ίδιο σημείο και οι εργασίες δημοσιεύονται σε διαφορετικά έτη, τότε οι αναφορές θα πρέπει να παρατίθενται με χρονολογική σειρά:

Π.χ. as suggested by Bloggs (1992, 1994)



όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. (Bloggs 1992, 1994).....

1.10 Αρκετά έργα από έναν συγγραφέα την ίδια χρονιά:

Αν χρησιμοποιείται περισσότερο από ένα δημοσιευμένα έργα που έχουν εκδοθεί/ συγγραφεί από τον ίδιο συγγραφέα την ίδια χρονιά, θα πρέπει να διαφοροποιηθεί με την προσθήκη ενός μη-κεφαλαίου γράμματος της λατινικού αλφαβήτου μετά το έτος για κάθε είδος (*a, b, c, d ...*).

Π.χ. Earlier research by Smith (1993a) found that.....but later research suggested again by Smith (1993b) that.....

Εάν περισσότερο από ένα δημοσιευμένα έργα που έχουν εκδοθεί/ συγγραφεί από τον ίδιο συγγραφέα την ίδια χρονιά και σχετίζονται με το ίδιο θέμα ή σημείο το οποίο εσείς χρησιμοποιείται στην εργασία σας τότε μπορούν όλα να αναφέρονται μαζί χρησιμοποιώντας πεζά γράμματα (όπως παρακάτω):

Π.χ. Bloggs (1993a, b) has stated on more than one occasion that...

1.11 Παραθέτοντας τμήματα από δημοσιευμένο κείμενο:

Αν θέλετε να συμπεριλάβετε τμήματα αυτούσια (κατά λέξη) από το δημοσιευμένο κείμενο στην εργασία σας, τότε η πρόταση πρέπει να συμπεριληφθεί μέσα σε εισαγωγικά ή “αυτάκια”:

Π.χ. the author states that “αυτόσιο αντιγραμμένο κείμενο” (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Ο συγγραφέας αναφέρει ότι «αυτόσιο αντιγραμμένο κείμενο» (παράδειγμα στα Ελληνικά)

Όπως έχει αναφερθεί και προηγούμενα στο 1.1. μέρος, όταν κάνετε αυτούσια (κατά λέξη) χρήση ενός κειμένου (μέσα σε εισαγωγικά ή αυτάκια), τότε χρειάζεται να εισάγεται και τον αριθμό της σελίδας από όπου δανειστήκατε το κείμενο, ώστε να μπορεί ο αναγνώστης να ιχνηλατήσει από πού προέρχεται η αναφορά και να ελέγξει την εγκυρότητα της.

Αν το τμήμα του κειμένου κάνετε αυτούσια (κατά λέξη) χρήση είναι περισσότερο από 2 γραμμές, τότε παρουσιάζεται το κείμενο μέσα σε αυτάκια ή εισαγωγικά μόνο του και με εσοχή (βλ. παράδειγμα παρακάτω):

Π.χ. Lyotard (1992) expressed this view as:

“The post of postmodern has a sense of a simple succession, a diachronic sequence of periods in which each one is clearly identifiable. The post indicates something like a conversion: a new direction from a previous one” (p. 90)

1.12 Συγγραφείς κεφαλαίου από επιμελούμενη εργασία:

Όταν γίνεται αναφορά μέσα σε επιστημονικό κείμενο ενός συγγραφέα του οποίου το έργο είναι κεφάλαιο σε επιμελούμενο εγχειρίδιο (βιβλίο), τότε θα πρέπει να



αναφέρονται στο κείμενο το όνομα του συγγραφέα που έχει γράψει το κεφάλαιο και όχι το όνομα του επιμελητή όλου του βιβλίου συντάκτη της σε ολόκληρο τον όγκο:

Στη λίστα παραπομπών στο τέλος του εγγράφου σας, όμως θα πρέπει να περιλαμβάνονται λεπτομέρειες, τόσο για τον συγγραφέα του κεφαλαίου, όσο και για το πρόσωπο που κάνει την επιμέλεια του βιβλίου:

(Βλέπε παράγραφο 2.2.3 για περισσότερες λεπτομέρειες).

1.13 Εταιρικοί συγγραφείς:

Αν η συγγραφεί ενός κειμένου γίνεται από έναν αναγνωρισμένο Οργανισμό ή Ίδρυμα και δεν έχει κάποιο συγκεκριμένο πρόσωπο συγγραφέα, τότε αναφέρεται στο κείμενο σας το όνομα του Οργανισμού ή του Ιδρύματος (και όχι κάποιου συγγραφέα, αφού δεν υπάρχει). Αυτό ισχύει για τις δημοσιεύσεις από ενώσεις, εταιρείες, κρατικές υπηρεσίες κλπ., όπως Υπουργείο Περιβάλλοντος ή Royal College of Nursing ή την Ένωση Νοσηλευτών Ελλάδος.

Είναι αποδεκτή η χρήση συντομογραφιών για αυτούς τους οργανισμούς, π.χ.. RCN ή ENE, στο κείμενό σας, υπό την προϋπόθεση ότι το πλήρες όνομα δόθηκε κατά την πρώτη αναφορά τη συντομογραφία σε παρένθεση:

Π.χ. 1st citation: Royal College of Nursing (RCN) (2007).

2nd citation: RCN (2007).

Π.χ. 1ⁿ αναφορά στο κείμενο: Ένωση Νοσηλευτών Ελλάδος (ENE) (2011).

2ⁿ αναφορά στο κείμενο: ENE (2011).

1.14 Χωρίς συγγραφέα:

Αν το όνομα του συγγραφέα δεν μπορεί να προσδιοριστεί, τότε χρησιμοποιήστε τη λέξη «Ανώνυμος» ή «Ανών.» (δηλώνει ότι ο συγγραφέας του κειμένου είναι ανώνυμος) και τον τίτλο του έργου και την ημερομηνία της δημοσίευσης. Ο τίτλος πρέπει να είναι γραμμένος με πλάγια γράμματα. Σημειώνετε ότι πρέπει να γίνει κάθε προσπάθεια να προσδιοριστεί το όνομα του συγγραφέα, αν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε το έργο αυτό ως αποδεικτικό στοιχείο σε μια ακαδημαϊκή εργασία:

Π.χ. Marketing strategy (Anon., 1999).

1.15 Δευτερογενείς πηγές (από δεύτερο χέρι αναφορές):

Ως δευτερογενή πηγή ορίζεται η πηγή εκείνη που εντοπίζεται ως αναφορά μέσα σε ένα πρωτότυπο έργο το οποίο διαβάζεται και την οποία αναφορά επιθυμείτε να αναφέρεται και εσείς στο δικό σας έγγραφο. Αυτό ονομάζεται δευτερογενής αναφορά:

όταν η αναφορά είναι άμεση

Π.χ. Research recently carried out by Brown (1966 cited in Bassett, 1986) found that.....



Στο παραπάνω παράδειγμα, ο Brown είναι το έργο, στο οποίο θα θέλατε να κάνετε αναφορά μέσα στο κείμενο σας, αλλά δεν το έχετε διαβάσει άμεσα μόνοι σας, το έχετε διαβάσει στο έργο του Bassett, η οποία είναι η δευτερεύουσα πηγή, όπου βρήκατε την περίληψη του έργου Brown:

όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. (Brown, 1966 cited in Bassett, 1986)

Στο παρακάτω παράδειγμα, ο *White* είναι η κύρια ή αρχική πηγή και ο *Black* είναι η δευτερεύουσα πηγή. Είναι σημαντικό να έχετε υπ' όψιν σας ότι ο *Black* μπορεί δυνητικά να έχει παρερμηνεύσει τις ιδέες του *White* και να έχει μεταβάλει ή αλλοιώσει την αρχική τους σημασία. Συνιστάται, λοιπόν, όπου είναι δυνατόν, να διαβάσετε την αρχική πηγή μόνοι σας, αντί να βασίζετε στην ερμηνεία κάποιου άλλου.

Π.χ. White, (1990) as cited in Black (1994), suggests that...

**** Η Λίστα Βιβλιογραφικών Παραπομπών στο τέλος του εγγράφου σας θα πρέπει να περιέχει μόνο άρθρα ή βιβλία που έχετε διαβάσει και χρησιμοποιήσει στο κείμενο σας ως αναφορές ****

1.16 Πίνακες και διαγράμματα:

Όταν χρησιμοποιείται επιλεγμένα δεδομένα από ένα διάγραμμα ή πίνακα, ή όταν αντιγράφεται ολόκληρο τον πίνακα ή το διάγραμμα, πρέπει να κάνετε αναφορά μέσα στο κείμενο στην πηγή.

όταν η αναφορά είναι άμεση (δείτε τον πίνακα παρακάτω)

Π.χ. Οι σύνηθες κανόνες εμβολιασμού για το εμβόλιο της ηπατίτιδας είναι 3 με 4 δόσεις (World Health Organisation, 2012)

όταν η αναφορά είναι έμμεση

Π.χ. Ο Παγκόσμιος Οργανισμός Υγείας αναφέρει ότι οι σύνηθες κανόνες εμβολιασμού για το εμβόλιο της ηπατίτιδας είναι 3 με 4 δόσεις (World Health Organisation, 2012)

Όταν τα στοιχεία ενός πίνακα ή ενός διαγράμματος τα λαμβάνεται, όχι από την αρχική τους πηγή, αλλά από δευτερεύουσα πηγή π.χ.. από ένα βιβλίο, τότε ισχύουν οι ίδιοι κανόνες αναφοράς μιας δευτερογενούς πηγής (βλ. 1.15)

Αν ο πίνακας παρατίθεται στο σύνολό του, τοποθετήστε την αναφορά ως υποσημείωση, ακριβώς κάτω από τον πίνακα, στοιχισμένο δεξιά και όπως με όλες τις αναφορές μέσα στο κείμενο πρέπει να εμφανίζονται τα πλήρη στοιχεία της αναφοράς στη λίστα παραπομπών στο τέλος.

Έτσι, λοιπόν, αν θέλετε να αναπαράγεται τον πίνακα στην εργασία σας, κάνετε αντιγραφεί και επικόλληση του πίνακα:



Π.χ. Η περίληψη των κανόνων εμβολιασμού περιλαμβάνουν:

(updated 15 November 2012)

Table 1: Summary of WHO Position Papers - Recommendations for Routine Immunization				
Antigen	Children (see Table 2 for details)	Adolescents	Adults	Considerations (see footnotes for details)
Recommendations for all				
BCG ¹	1 dose			Exceptions HIV
Hepatitis B ²	3-4-doses (see footnote for schedule options)	3 doses (for high-risk groups if not previously immunized) (see footnote)		Birth dose Premature and low birth weight Co-administration and combination vaccine Definition high-risk
Polio ³	3 doses, with DTP			OPV birth dose Transmission and importation risk criteria Type of vaccine
DTP ⁴	3 doses Booster (DTP) 1-6 years of age	Booster (Td) (see footnote)	Booster (Td) in early adulthood or pregnancy	Delayed/interrupted schedule Combination vaccine
<i>Haemophilus influenzae</i> type b ⁵	3 doses, with DTP			Single dose if 12-24 months of age Delayed/interrupted schedule Co-administration and combination vaccine
Pneumococcal (Conjugate) ⁶	Option 1	3 doses, with DTP		Vaccine options Initiate before 6 months of age Co-administration HIV+ and preterm neonates booster
	Option 2	2 doses before 6 months of age, plus booster dose at 9-15 months of age		
Rotavirus ⁷	Rotarix: 2 doses with DTP RotaTeq: 3 doses with DTP			Vaccine options
Measles ⁸	2 doses			Combination vaccine; HIV early vaccination; Pregnancy
Rubella ⁹	1 dose (see footnote)	1 dose (adolescent girls and/or child bearing aged women if not previously vaccinated; see footnote)		Achieve and sustain 80% coverage Combination vaccine and Co-administration Pregnancy
HPV ¹⁰		3 doses (girls)		Vaccination of males for prevention of cervical cancer is not recommended at this time

Refer to <http://www.who.int/immunization/documents/positionpapers/> for most recent version of this table and position papers.

Πηγή: WHO, 2012



2. Σύνταξη Λίστα Παραπομπών ή Βιβλιογραφίας:

2.1 Γενικές κατευθυντήριες οδηγίες:

Ο σκοπός της Λίστας Παραπομπών είναι να επιτρέψει στον αναγνώστη να εντοπίσει εύκολα τις πηγές σας και κατ' επέκταση να αξιολογήσει την εγκυρότητα (ή μη) των πηγών σας.

Διαφορετικοί τύποι δημοσιεύσεων (π.χ. βιβλία, άρθρα, συνέδρια κλπ.) απαιτούν διαφορετικές ποσότητες πληροφοριών, ωστόσο υπάρχουν ορισμένα κοινά στοιχεία, όπως το όνομα του/της συγγραφέα, το έτος δημοσίευσης και ο τίτλος.

Το Σύστημα Παραπομπών Χάρβαρντ έχει θεσπίσει πρότυπα για τη σειρά και το περιεχόμενο των πληροφοριών στην αναφορά.

Όλες οι παραπομπές στη Λίστα Παραπομπών θα πρέπει να παρατίθενται με αλφαβητική σειρά σύμφωνα με το επίθετο του συγγραφέα (ανεξάρτητα από τη μορφή, δηλ. βιβλία, ιστοσελίδες ή περιοδικό). Σε περίπτωση που υπάρχουν περισσότερα από ένα έργα από τον ίδιο συγγραφέα στη Λίστα Παραπομπών παρουσιάζονται μαζί (δηλ. η μια παραπομπή μετά την άλλη), αλλά με χρονολογική σειρά με την παλαιότερη εργασία να αναφέρεται πρώτη και στη συνέχεια κατά χρονολογική σειρά οι επόμενες.

2.2 Βιβλία:

Για να φτιάξετε την παραπομπή για τη Λίστα Παραπομπών χρησιμοποιήστε τη σελίδα τίτλου (π.χ. τη 2^η ή 3^η σελίδα), και όχι το εξώφυλλο του βιβλίου, για να βρείτε τις σχετικές λεπτομέρειες και πληροφορίες (βλ. ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I & II).

Τα απαιτούμενα στοιχεία για τη συγγραφή της Λίστας Παραπομπής είναι:

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το βιβλίο, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του βιβλίου *με πλαγιαστά γράμματα* και με κεφαλαιοποίηση πρώτης λέξης και των κυρίων ονομάτων (αν υπάρχει υπότιτλος ακολουθεί μια άνω και κάτω τελεία στο τέλος του πλήρους τίτλου, και στη συνέχεια ακολουθεί ο υπότιτλος), **Τελεία**, **Πόλη ή Χώρα έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**

Π.χ. Saldana, J., 2009. *The Coding Manual for Qualitative Researchers*. London: Sage publication Ltd. (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Δαρβίρη, Χ., 2009. *Μεθοδολογία Έρευνας στο Χώρο της Υγείας*. Αθήνα: Εκδόσεις Π.Χ. Πασχαλίδης. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

Όταν ένα βιβλίο έχει περισσότερη από μια έκδοση (δηλ. το ίδιο βιβλίο έχει επανα-εκτυπωθεί με ελάχιστες αλλαγές) τότε

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το βιβλίο, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του



βιβλίου με πλαγιαστά γράμματα και με κεφαλαιοποίηση πρώτης λέξης και των κυρίων ονομάτων (αν υπάρχει υπότιτλος ακολουθεί μια άνω και κάτω τελεία στο τέλος του πλήρους τίτλου, και στη συνέχεια ακολουθεί ο υπότιτλος), **Τελεία**, αριθμός **Έκδοσης** και η φράση “**έκδοση**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) ή “**edition.**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση), **Τελεία**, **Πόλη ή Χώρα έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**

Π.χ. Green, J. & Thorogood N., 2009. *Qualitative methods for health research*. 2nd edition. London: Sage Publications Ltd. (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Ιωσηφίδης, Θ., 2008. *Ποιοτικές Μέθοδοι Έρευνας στις Κοινωνικές Επιστήμες*. 2^η έκδοση. Αθήνα: Εκδόσεις Κριτικής. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

2.2.1 Βιβλία με δύο, τρεις ή τέσσερις συγγραφείς:

Για βιβλία με δύο, τρεις ή τέσσερις συγγραφείς, τα ονόματα πρέπει όλα να συμπεριληφθούν στην αναγραφή στη Λίστα Παραπομπών με τη σειρά που εμφανίζονται στο έγγραφο/δημοσίευση. Χρησιμοποιήστε το σύμβολο (&) για τη σύνδεση των δύο τελευταίων συγγραφέων.

Τα απαιτούμενα στοιχεία για την παρουσίαση στη Λίστα Παραπομπών με τρεις συγγραφείς είναι:

Το **Επίθετο** του πρώτου συγγραφέα, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, το **Επίθετο** του δεύτερου συγγραφέα **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, το σύμβολο “&”, το **Επίθετο** του τρίτου συγγραφέα **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του βιβλίου με πλαγιαστά γράμματα και με κεφαλαιοποίηση πρώτης λέξης και των κυρίων ονομάτων (αν υπάρχει υπότιτλος ακολουθεί μια άνω και κάτω τελεία στο τέλος του πλήρους τίτλου, και στη συνέχεια ακολουθεί ο υπότιτλος), **Τελεία**, **Πόλη ή Χώρα έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**

Π.χ. Barker, R., Kirk, J. & Munday, R.J., 1988. *Narrative analysis*. Bloomington: Indiana University Press.

2.2.2 Βιβλία με περισσότερους από τέσσερις συγγραφείς:

Για τα βιβλία όπου υπάρχουν περισσότεροι από τέσσερις συγγραφείς, γράφετε τον πρώτο συγγραφέα μόνο με το επώνυμο του και το αρχικό γράμμα του ονόματος του και που ακολουθείται από “et al.” (αν πρόκειται για αγγλικό βιβλίο) ή από “και συν” (αν πρόκειται για ελληνικό βιβλίο)

Τα απαιτούμενα στοιχεία για την παρουσίαση στη Λίστα Παραπομπών με περισσότερους από τέσσερις συγγραφείς είναι:

Το **Επίθετο** του πρώτου συγγραφέα, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, η φράση “**et al.**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “**και συν**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του βιβλίου με πλαγιαστά γράμματα και με κεφαλαιοποίηση πρώτης λέξης και των κυρίων ονομάτων (αν υπάρχει υπότιτλος ακολουθεί μια άνω και κάτω τελεία στο τέλος του πλήρους τίτλου, και στη συνέχεια ακολουθεί ο υπότιτλος), **Τελεία**, **Πόλη ή Χώρα έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**



Π.χ. Grace, B. et al., 1988. *A History of the World*. New Jersey: Princeton University Press.
(παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Θεοδωρίδης, Σ. και συν, 2011. *Α Εισαγωγή στην Αναγνώριση Προτύπων με MATLAB*. Αθήνα: Ιατρικές Εκδόσεις Π.Χ. Πασχαλίδη. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

2.2.3 Κεφάλαια σε επιμελούμενα βιβλία:

Όταν κάνετε αναφορά στο κείμενο σας σε κεφάλαιο από επιμελούμενο βιβλίο, τότε τα απαραίτητα στοιχεία για την αναγραφή της αναφοράς στη Λίστα Παραπομπών είναι:

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το κεφάλαιο στο επιμελούμενο βιβλίο, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του κεφαλαίου, **Τελεία**, η φράση “**Στην**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) ή “**In**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση), **Αρχικά** μικρού ονόματος του συγγραφέα (ων) που έχει κάνει την επιμέλεια του βιβλίου (τα ονόματα που βρίσκονται στο εξώφυλλο), **Τελεία**, το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έχει κάνει την επιμέλεια του βιβλίου, **Κόμμα**, η φράση “**έκδοση**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) ή “**eds.**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση), το **Έτος** δημοσίευσης του επιμελούμενου βιβλίου (συνήθως συμπίπτει με το έτος δημοσίευσης του κεφαλαίου), ο **Τίτλος** του επιμελούμενου βιβλίου *με πλαγιαστά γράμματα* και με κεφαλαιοποίηση πρώτης λέξης και των κυρίων ονομάτων (αν υπάρχει υπότιτλος ακολουθεί μια άνω και κάτω τελεία στο τέλος του πλήρους τίτλου, και στη συνέχεια ακολουθεί ο υπότιτλος), **τόπος έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**, **Τελεία**, η φράση “**σελ.**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) ή “**p.**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση), ο **Αριθμός της πρώτης και τελευταίας σελίδας** του σχετικού κεφαλαίου

Π.χ. Smith, J., 1975. A source of information. In: W. Jones, eds. 2000. *One hundred and one ways to find information about health*. Oxford: Oxford University Press. p. 44-68.

2.2.4 Πολλαπλά έργα από τον ίδιο συγγραφέα:

Εφόσον υπάρχουν περισσότερες από μία εργασίες του ίδιου συγγραφέα και δημοσιεύθηκαν την ίδια χρονιά, θα πρέπει να διαφοροποιηθούν με την προσθήκη ενός μικρού γράμματος του Λατινικού αλφαβήτου (a, b, c ...) μετά το έτος έκδοσης.

Να θυμάστε ότι αυτό θα πρέπει επίσης να είναι σύμφωνο με τις αναφορές μέσα στο κείμενο.

Π.χ. Soros, G., 1966a. *The road to serfdom*. Chicago: University of Chicago Press.

Π.χ. Soros, G., 1966b. *Beyond the road to serfdom*. Chicago: University of Chicago Press.

Αυτό ισχύει επίσης εάν υπάρχουν αρκετοί συγγραφείς με το ίδιο επώνυμο.

Έργα από τον ίδιο συγγραφέα θα πρέπει να εμφανίζονται σε χρονολογική σειρά, με το αρχαιότερο να εμφανίζεται πρώτο.



2.2.5 Βιβλία που έχουν μεταφραστεί:

Για τα έργα που έχουν μεταφραστεί, η αναφορά θα πρέπει να περιλαμβάνει λεπτομέρειες του μεταφραστή. Τα προτεινόμενα στοιχεία για τέτοιου είδους αναφορές είναι:

Συγγραφέας, Έτος. Τίτλος του βιβλίου . Μετάφραση από (γλώσσα) από (όνομα του μεταφραστή) Τόπος έκδοσης: Εκδότης.

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το ξενόγλωσσο βιβλίο (όχι ποιος έκανε την μετάφραση), **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης (η ημερομηνία δημοσίευσης του ξενόγλωσσου βιβλίου), **Τελεία**, **Τίτλος** του βιβλίου με **πλαγιαστά γράμματα**, **Τελεία**, η φράση “**Translated from (τη γλώσσα από την οποία μεταφράζεται) by (όνομα του μεταφραστή)**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή “**Μεταφράστηκε από (τη γλώσσα από την οποία μεταφράζεται) από (όνομα του μεταφραστή)**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Τελεία**, **Τόπος έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**

Π.χ. Canetti, E., 2001. *The voices of Marrakesh: a record of a visit*. Translated from German by J.A.Underwood. San Francisco: Arion. (παράδειγμα στα Αγγλικά)

Π.χ. Fry S. & Johnstone M., 2002. *Ethics in nursing practice: a guide to ethical decision making*. Μεταφρασμένο από Αγγλικά από Χ. Λεμονίδου. Αθήνα: Ιατρικές Εκδόσεις Π.Χ. Πασχαλίδη. (παράδειγμα στα Ελληνικά)

2.2.6 E-βιβλία:

Τα e-books ή e-βιβλία είναι τα ηλεκτρονικά βιβλία που δεν παράγονται σε έντυπη μορφή (προσοχή: δεν είναι τα βιβλία που έχουν σαρωθεί -scanned- και αναρτηθεί στο διαδίκτυο, αλλά τα e-books ή e-βιβλία έχουν γραφεί αποκλειστικά για ηλεκτρονική διανομή – ελληνικά e-βιβλία υπάρχουν ελάχιστα). Για τα e-books ή e-βιβλία τα απαιτούμενα στοιχεία για την παρουσίαση στη Λίστα Παραπομπών είναι:

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το e-βιβλίο, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία**, **Τίτλος** του e-βιβλίου με **πλαγιαστά γράμματα**, **Τελεία**, η φράση “[**e-book**]” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “[**e-βιβλίο**]” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Τόπος έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός οίκος**, **Τελεία**, η φράση “**Available at:**” αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “**Διαθέσιμο από:**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Διεύθυνση δικτυακού τόπου URL**, η φράση “**Accessed**” αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “**Έγινε πρόσβαση**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) και η **Ημερομηνία πρόσβασης** σας στην ιστοσελίδα μέσα σε αγκύλες.

Π.χ. Fishman, R., 2005. *The rise and fall of suburbia*. [e-book] Chester: Castle Press. Available at: University Library/Digital Library/e-books <http://libweb.anglia.ac.uk/E-books> [Accessed 5 June 2005].

ΣΗΜ.: η διεύθυνση URL θα πρέπει να υπογραμμιστεί.



2.3 Άρθρα σε επιστημονικά περιοδικά και εφημερίδες:

2.3.1 Άρθρα Περιοδικών:

Για την παρουσίαση άρθρων επιστημονικών περιοδικών τα απαιτούμενα στοιχεία για τη Λίστα Παραπομπών είναι:

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το άρθρο, **Κόμμα, Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία, Κόμμα, Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία, Τίτλος** του άρθρου (αν έχει και υπότιτλο, τότε βάζετε άνω/κάτω τελεία και γράφετε και τον υπότιτλο), **Τελεία, Πλήρης τίτλος του περιοδικού με πλαγιαστά γράμματα, Κόμμα, Αριθμός Τόμου** (και αν υπάρχει αριθμός τεύχος το γράφεται μέσα σε παρένθεση), τη φράση **“p.”** (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή **“σελ.”** (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), τη **Σελίδα** (πρώτη και τελευταία σελίδα του άρθρου)

Π.χ. Boughton, J.M., 2002. The Bretton Woods proposal: an in depth look. *Political Science Quarterly*, 42 (6), p. 564-78. *(παράδειγμα στα Αγγλικά)*

Π.χ. Λαβγανίτη, Μ. & Πατηράκη, Ε., 2006. Τα ερευνητικά δεδομένα μελετών της κόπωσης γυναικών με καρκίνο μαστού υπό ακτινοθεραπεία. *Νοσηλευτική*, 45 (4), σελ. 458-469. *(παράδειγμα στα Ελληνικά)*

2.3.2 Άρθρα εφημερίδων:

Για την παρουσίαση άρθρων εφημερίδων, τα απαιτούμενα στοιχεία για τη Λίστα Παραπομπών είναι:

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το άρθρο στην εφημερίδα, **Κόμμα, Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία, Κόμμα, Έτος** δημοσίευσης, **Τελεία, Τίτλος** του άρθρου (αν έχει και υπότιτλο, τότε βάζετε άνω/κάτω τελεία και γράφετε και τον υπότιτλο), **Τελεία, Πλήρης τίτλος της εφημερίδας** με πλαγιαστά γράμματα, **Κόμμα, Ημερομηνία εκτύπωσης της εφημερίδας** (ημέρα και μήνας), τη φράση **“p.”** (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή **“σελ.”** (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) και τη **Σελίδα** του άρθρου

Π.χ. Slapper, G., 2005. Corporate manslaughter: new issues for lawyers. *The Times*, 3 Sep. p. 4.

2.3.3 Άρθρα εφημερίδων online:

Για άρθρα εφημερίδων που βρέθηκαν από το διαδίκτυο (online), τα απαραίτητα στοιχεία για να παρουσιαστεί στη Λίστα Παραπομπών είναι:

Συγγραφέας ή εταιρική συγγραφέας, Έτος. Τίτλος του εγγράφου ή σελίδας. Όνομα της εφημερίδας, [είδος του μέσου] πρόσθετες πληροφορίες ημερομηνίας.

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν το άρθρο στην εφημερίδα, **Κόμμα, Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία, Κόμμα, Έτος** δημοσίευσης του άρθρου, **Τελεία, Τίτλος** του άρθρου, **Τελεία, Πλήρης τίτλος της εφημερίδας** με πλαγιαστά γράμματα, **Κόμμα**, η φράση “[internet]”, **Ημερομηνία εκτύπωσης της εφημερίδας** (ημέρα και μήνας), **Τελεία**, η φράση **“Available at:”** αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση **“Διαθέσιμο από:”** (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Διεύθυνση δικτυακού τόπου URL**, η φράση **“Accessed”** αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση **“Έγινε πρόσβαση στις”** (αν πρόκειται για



ελληνική δημοσίευση) και η **Ημερομηνία πρόσβασης** σας στην ιστοσελίδα **μέσα σε αγκύλες**.

Π.χ. Chittenden, M., Rogers, L. & Smith, D., 2003. Focus: Targetitis ails NHS. *Times Online*, [internet] 1 June. Available at: <http://www.timesonline.co.uk/printFriendly/0,,11-1506-669.html> [Accessed 17 March 2005]. *(παράδειγμα στα Αγγλικά)*

Π.χ. Τσώλη, Θ., 2012. Γυναικείο προφυλακτικό που διαλύεται. *Το Βήμα Science*, [internet] 11 Δεκεμβρίου. Διαθέσιμο από: <http://www.tovima.gr/science/medicine-biology/article/?aid=488201> [Έγινε πρόσβαση στις 01 Ιανουαρίου 2013]. *παράδειγμα στα Ελληνικά)*

ΣΗΜ.: η διεύθυνση URL θα πρέπει να υπογραμμιστεί



3. Άλλοι τύποι εγγράφου:

Υπάρχουν και άλλοι τύποι των εγγράφων που μπορεί να θέλετε να συμπεριλάβετε στη Λίστα Παραπομπών σας.

3.1 Πράξεις του Κοινοβουλίου (Νόμοι – Νομοθετικές Πράξεις):

Η παράθεση των στοιχείων γίνεται ως εξής:

Τίτλος του νόμου με τις λέξεις-κλειδιά στα κεφαλαία, **Έτος** δημοσίευσης με πλαγιαστά γράμματα, η φράση “**SI**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση – δηλ. συντομογραφία για statutory instrument) ή η φράση “**N**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση – δηλ. συντομογραφία για νόμος), **Τόπος έκδοσης**, **Άνω/ κάτω τελεία**, **Εκδοτικός Οίκος**.

Π.χ. Public Offers of Securities Regulations 1995. SI. 1537/1995, London: HMSO.

Π.χ. Δομή, Λειτουργία, Διασφάλιση της Ποιότητας των Σπουδών και Διεθνοποίηση των Ανωτάτων Εκπαιδευτικών Ιδρυμάτων 2011. Ν. 4009/2011, Αθήνα: Εθνικό Τυπογραφείο.

3.2 Έγγραφα Συνεδρίων

Η παράθεση των στοιχείων γίνεται ως εξής:

Συντάκτης, Έτος. Πλήρης τίτλος του συνεδρίου και ακολουθείται από τον Εκδότη ή το όνομα της οργάνωσης, Πλήρης τίτλος του συνεδρίου. Τόπος, Ημερομηνία, Εκδότης: Τόπος έκδοσης.

Το **Επίθετο** του συγγραφέα (ων) που έγραψαν/παρουσίασαν, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος συγγραφέα, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** παρουσίασης, **Τελεία**, **Τίτλος** της παρουσίασης, **Τελεία**, η φράση “**Στο**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) ή “**In**” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση), **Άνω/κάτω τελεία**, **Πλήρης τίτλος του Συνεδρίου** με πλαγιαστά γράμματα, **Τελεία**, **Τόπος και ημερομηνία διεξαγωγής του Συνεδρίου**, **Τόπος έκδοσης**

Π.χ. Brown, J., 2005. Evaluating surveys of transparent governance. In: 6th Global forum on reinventing government: towards participatory and transparent governance. Seoul, Republic of Korea 24-27 May 2005. United Nations: New York.

Π.χ. Μητσιάδου, Ε., 2008. Παιδί και πένθος. Στο: 3^ο Πανελλήνιο συνέδριο επιστημόνων φροντίδας χρονίων πασχόντων. Λάρισα 18-20 Νοεμβρίου 2008. Λάρισα. .

3.3 DVD ή βίντεο, Ταινίες και Εκπομπές:

Η παράθεση των στοιχείων στη Λίστα Παραπομπών γίνεται ως εξής:

Πλήρης τίτλος του DVD ή βίντεο με πλαγιαστά γράμματα, **Έτος της διανομής ή παραγωγής**, **Τελεία**, **Το μέσο** πχ DVD, μέσα σε αγκύλες, **Χώρα ή Πόλη** προέλευσης, **Άνω/κάτω τελεία**, **Στούντιο ταινιών ή κατασκευαστής**.



Π.χ. Great films from the 80s: a selection of clips from Warner Brothers top films from the 1980s. 2005. [DVD] New York: Warner Brothers.

Π.χ. Health for all children 3: the video. 2004. [Video] London: Child Growth Foundation.

3.4 Εικόνες και Φωτογραφίες:

Η παράθεση των στοιχείων γίνεται ως εξής:

Το **Επίθετο** του Φωτογράφου ή Καλλιτέχνη, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος Φωτογράφου ή Καλλιτέχνη, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** παραγωγής, **Τελεία**, **Το μέσο** μέσα σε αγκύλες, (**Συλλογή ή/και άλλες λεπτομέρειες αν υπάρχουν**).

Π.χ. Beaton, C., 1956. Marilyn Monroe. [Photograph] (Marilyn Monroe's own private collection).

Π.χ. Beaton, C., 1944. China 1944: A mother resting her head on her sick child's pillow in the Canadian Mission Hospital in Chengtu. [Photograph] (Imperial War Museum Collection).

Για ηλεκτρονική αναφορά:

Η παράθεση των στοιχείων γίνεται ως εξής:

Καλλιτέχνης / Όνομα φωτογράφου, έτος παραγωγής. Τίτλος της εικόνας. [μέσο] Διατίθεται στη διεύθυνση: διεύθυνση δικτυακού τόπου / URL (Uniform Resource Locator) και πρόσθετες λεπτομέρειες της πρόσβασης, όπως η δρομολόγηση από την αρχική σελίδα της πηγής [ημερομηνία πρόσβασης].

Το **Επίθετο** του Φωτογράφου ή Καλλιτέχνη, **Κόμμα**, **Αρχικά** μικρού ονόματος Φωτογράφου ή Καλλιτέχνη, **Τελεία**, **Κόμμα**, **Έτος** παραγωγής, **Τελεία**, η φράση “[**electronic print**]”, **Διεύθυνση δικτυακού τόπου URL**, η φράση “**Accessed**” αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “**Έγινε πρόσβαση στις**” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση) και η **Ημερομηνία πρόσβασης** σας στην ιστοσελίδα **μέσα σε αγκύλες**.

Π.χ. Dean, R., 2008. Tales from Topographic Oceans. [electronic print] Available at: http://rogerdean.com/store/product_info.php?cPath=48&products_id=88 From home page/store/calendar/august [Accessed 18 June 2008].



4. Δημοσίευτα έργα:

4.1. Δημοσίευτα έργα:

Κάποια επιστημονικά περιοδικά εμφανίζουν σε ηλεκτρονική μορφή άρθρα που θα δημοσιευθούν στα επόμενα τεύχη (αλλά δεν είναι ακόμη δημοσιευμένα), δηλαδή είναι σε διαδικασία δημοσίευσης (in press) και ως εκ τούτου δεν θα είστε σε θέση να παράσχετε τα πλήρη στοιχεία στη Λίστα Παραπομπών:

Π.χ. Woolley, E. & Muncey, T., (in press) Demons or diamonds: a study to ascertain the range of attitudes present in health professionals to children with conduct disorder. *Journal of Adolescent Psychiatric Nursing*. (Accepted for publication December 2002).

4.2 Άτυπη ή δημοσίευση από Ίδρυμα ή Οργανισμό (π.χ. το Τ.Ε.Ι. ΗΠΕΙΡΟΥ)

Για ανεπίσημες δημοσιεύσεις, όπως φυλλάδια ή έντυπο, παρέχουμε στη Λίστα Παραπομπών τις παρακάτω λεπτομέρειες:

Το **Όνομα του Ιδρύματος ή Οργανισμού**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης του εντύπου, **Τελεία**, **Τίτλος** του εντύπου με πλαγιαστά γράμματα, **Τελεία**, η φράση “[**Leaflet**]” (αν πρόκειται για αγγλική δημοσίευση) ή η φράση “[**Έντυπο**]” (αν πρόκειται για ελληνική δημοσίευση), **Πόλη** όπου εκτυπώθηκε το φυλλάδιο, **Άνω/κάτω τελεία**, Το **Όνομα του Ιδρύματος ή Οργανισμού** που παρήγαγε το φυλλάδιο

Π.χ. Anglia Ruskin University, 2007. *Using the Cochrane Library*. [Leaflet] Cambridge: Anglia Ruskin University.

Π.χ. Τ.Ε.Ι. Ηπείρου, 2011. *Προπτυχιακό πρόγραμμα σπουδών: Τμήματος Νοσηλευτικής*. [Έντυπο] Ιωάννινα: Τ.Ε.Ι. Ηπείρου.

4.3 Σημειώσεις μαθήματος

Για ανεπίσημες εκδόσεις, όπως φυλλάδια και ενημερωτικά φυλλάδια, παρέχουμε ό, τι λεπτομέρειες έχουμε:

Το **Όνομα του Ιδρύματος**, **Κόμμα**, **Έτος** δημοσίευσης του άρθρου, **Τελεία**, η φράση “**Σημειώσεις μαθήματος:**” και **Τίτλος** του σημειώσεων με πλαγιαστά γράμματα, **Τελεία** και η εβδομάδα στην οποία διδάχθηκε το μάθημα πχ 2^η εβδομάδα ή 3^η εβδομάδα κλπ, **Πόλη**, **Άνω/κάτω τελεία**, Το **Όνομα του Ιδρύματος**

Π.χ. Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης, 2007. *Σημειώσεις μαθήματος: Φανερές και λανθάνουσες λειτουργίες του αθλητισμού [εβδομάδα μαθήματος: 5^η]*. Θεσσαλονίκη: Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης.



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΑ

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

© Johnny Saldana 2009

First published 2009

Apart from any fair dealing for the purposes of research or private study, or criticism or review, as permitted under the Copyright, Designs and Patents Act, 1988, this publication may be reproduced, stored or transmitted in any form, or by any means, only with the prior permission in writing of the publishers, or in the case of reprographic reproduction, in accordance with the terms of licences issued by the Copyright Licensing Agency. Enquiries concerning reproduction outside those terms should be sent to the publishers.

SAGE Publications Ltd Oliver's Yard 55 City Road London EC1Y 1SP

library of Congress Control Number: 2008931307

British library Cataloguing in Publication data

A catalogue record for this book is available from the British Library

ISBN 978-1-84787-548-8 **SBS** 978-1-84787-549-5 (pbk)



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

ISBN: 978-960-399-915-7



Copyright © 2009 ΕΚΔΟΣΕΙΣ Π.Χ. ΠΑΣΧΑΛΙΔΗΣ ΕΠΕ

Τετραπόλεως 14, Αθήνα 115 27, Τηλ.: 210.7789.125 - 210.7793.012, 210.7483.148, 210.7489.411,

Fax: 210.7759.421, e-mail: info@paschalidis-books, info@inbooks.gr

<http://www.paschalidis-books.gr>, www.inbooks.gr

Τα δικαιώματα της ελληνικής έκδοσης του παρόντος βιβλίου ανήκουν στον εκδοτικό οίκο "Π.Χ. Πασχαλίδης". Η δημοσίευση φωτογραφιών, η μερική ή ολική ανατύπωση, καθώς και η λήψη φωτοαντιγράφων από το βιβλίο απαγορεύονται χωρίς την έγγραφη άδεια του εκδότη.